



Ciudad de Bellingham

Asamblea del consejo de asesoría en materia de inmigración

20 de octubre de 2020, 6:30 p. m.

Llamada al orden

La asamblea se dio por iniciada a las 6:35 p. m.

Miembros del consejo

Presentes:

Monika Cassidy

Maria Isabel Cortes-Zamora

Liz Darrow

Bridget Reeves

Ada Rumford

Danielle Siedlecki

Ausentes:

Katie Winkelman

Ramon Barba Torres

Jahn Zuniga Escobar

Enlace con el ayuntamiento: concejala Hannah Stone

Intérprete al español: Alex Perez

Empleado municipal: Mark Gardner, analista legislativo del ayuntamiento

Hay una grabación de audio de esta asamblea. Los tiempos entre corchetes [] indican el momento en el que empezó la grabación de cada sección. Puede escuchar la grabación en <https://cob.org/gov/public/bc/immigration-advisory-board-materials>.

Bienvenida y asuntos del consejo [00:00]

- La concejala Hannah Stone dio la bienvenida al grupo
- Hannah Stone fue quien moderó esta asamblea.
- Representantes. El fiscal de la ciudad nos informó que la Carta estatutaria de la ciudad no permite que los miembros del consejo nombren representantes. Un enfoque diferente, que utiliza el consejo de asesoría para vecindarios del alcalde (MNAC, por sus siglas in inglés), es elegir suplentes a través del proceso de nombramiento de la ciudad. Los miembros del consejo expresaron el deseo de agregar un elemento adicional de representación para que las comunidades, más que los individuos, tengan representación en el consejo.

Acta de la asamblea del consejo de asesoría en materia de inmigración

Página 1

20 de octubre de 2020

- El acta de la asamblea del 15 de septiembre se aprobó como se presentó por escrito.
- Vacantes en el consejo. Dos miembros renunciaron y hay una vacante más. Rick Qualls y Seth Thomas ya no son parte del consejo. Liz Darrow informó que el reverendo Seth Thomas apoya la labor del consejo y buscará otros miembros de la comunidad religiosa que puedan integrarse al consejo.
- Los miembros analizaron el desafío de ayudar a integrar un nuevo consejo cuyos miembros nunca se han reunido en persona, y mencionaron que lleva tiempo desarrollar la comprensión mutua y las prácticas comunes que son necesarias para llevar a cabo la labor del consejo. La paciencia es importante. Una meta es crear un espacio donde todos los miembros de la comunidad inmigrante se sientan seguros de expresar sus inquietudes.
- Modificaciones a la ordenanza mediante la cual se estableció el consejo de asesoría en materia de inmigración (IAB, por sus siglas en inglés). Se presentó el texto de las disposiciones del MNAC respecto al nombramiento y las funciones de los suplentes. Los miembros del consejo expresaron su preferencia por la representación comunitaria por encima de la individual. Como se trata de un consejo de Bellingham, el IAB ejerce mayor influencia sobre la jurisdicción de la ciudad, así que tiene sentido empezar con la labor de mejorar las prácticas en Bellingham. Sin embargo, la Carta estatutaria de la ciudad no exige que los miembros de un consejo vivan en Bellingham.

Informes de los miembros de la comunidad afectados [55:30]

- Marciano Sanchez informó que hay agricultores y miembros de la comunidad que se vieron afectados por las actividades de la policía y del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (ICE, por sus siglas en inglés), así como por el COVID-19. Es común que los miembros vivan en Bellingham, pero trabajen en Skagit. Muchas personas perdieron su empleo y algunas han tenido que recurrir a solicitar préstamos para pagar la renta. Las personas no tienen cobertura médica para pagar las pruebas de COVID-19.
- La gente se preocupa de ser detenida por incidentes menores, siente inquietud respecto a la caracterización racial por parte de la policía y expresa su temor de que la información se comparta con la Patrulla Fronteriza o el ICE. Hay miedo a la deportación. ¿Qué puede hacer el consejo para que las familias no vivan con miedo?
- Es importante contar con miembros de la comunidad que se involucren y tengan información clara sobre cualquier incidente: dónde, cuándo y demás detalles. Esto permite llevar a cabo la investigación y aporta información que podría mejorar las políticas. Los informes pasados indicaban que el departamento de policía de Bellingham (BPD, por sus siglas en inglés) usaba a miembros de la Patrulla Fronteriza como intérpretes, así que se estableció una política para cambiar esa práctica. La información sobre los incidentes podría presentarse ante el consejo. Una pregunta

es si las detenciones de la policía que no derivan en una acción se registran de alguna manera. El consejo podría crear un formulario o un conjunto de procedimientos para presentar informes de caracterización racial. Actualmente, la policía responde a cualquier queja en su contra y es la policía misma quien investiga el asunto.

Otros asuntos [1:38:57]

- El consejo tendrá una asamblea provisional en noviembre para continuar con el debate sobre los asuntos del orden del día del 20 de octubre.
- Sería útil contar con la presencia de un representante de WHAT-COMM en una asamblea futura para que explique cómo funciona el sistema de despacho. También es necesario abordar las inquietudes de caracterización social con las autoridades policiales antes de decidir qué hacer.

Comentarios públicos [1:45:35]

El público hizo comentarios y planteó preguntas al consejo. A continuación, se incluyen las preguntas y los comentarios:

1. Se informó que Debra Lekanoff hizo una declaración en apoyo del IAB, y se compartió una grabación.
2. Ruby Castañeda, cofundadora de Raid Relief to Reunite Families (ayuda para reunir familias tras redadas), es una integrante de la comunidad que se ha visto afectada. Presentó una solicitud para incorporarse al consejo, pero vivía fuera de los límites de la ciudad. Puede unirse para representar a la comunidad afectada.
3. ¿Quién usa las torres de comunicaciones de Sehome Hill? ¿Los datos que se transmiten por medio de esas torres están protegidos y encriptados?
4. Amnistía Internacional envió un informe sobre las prácticas policiales al jefe Doll.
5. La ciudad debe contemplar a los miembros de la comunidad que soliciten su ingreso para ocupar los puestos del consejo.
6. ¿Cuáles son los pasos que deben seguirse para saber los resultados de los datos de contacto federal?
7. ¿Cuál es el plan de la ciudad para detener las repercusiones militares contra los miembros de la comunidad?
8. La policía está colaborando con el ICE y la gente de la comunidad está recopilando datos. El consejo debe usar esa información.
9. ¿Cómo se financia el consejo?

Las respuestas a las preguntas del público se publicarán en el sitio web del IAB.

La asamblea finalizó a las 8:34 p. m.

La grabación de esta asamblea con detalles adicionales se publicó en
<https://cob.org/gov/public/bc/immigration-advisory-board-materials>.